

## AN ROINN OIDEACHAIS

## LEAVING CERTIFICATE EXAMINATION, 1996

**Spanish — Ordinary Level**  
(280 marks)

2114

TUESDAY, 18 JUNE — MORNING, 9.30 to 12.00

**General Instructions**

1. Candidates should attempt all sections, A and B and C and D.
2. Answers should be written in the appropriate spaces on the Examination Paper. (Extra paper is available if required.)
3. **MAKE SURE THAT YOU WRITE YOUR EXAMINATION NUMBER IN THE BOX DESIGNATED "CANDIDATE'S NUMBER" IMMEDIATELY BELOW.**

Candidate's Number

Centre Stamp

**For use by Examiner only**

Total

Section	Mark
A	
B	
C	
D	
Aural	
Total	





## SECTION B (70)

Read the four passages 1. and 2. and 3. and 4. which follow and answer, in English, the accompanying questions.

1.

## ALCALA DE HENARES/Sucesos

**Dos bebés, intoxicados**

ALCALA DE HENARES. — Cinco personas, entre ellas dos bebés de seis y ocho meses, estuvieron a punto de fallecer intoxicados el martes en Alcalá. Los hechos ocurrieron cuando una persona, todavía sin identificar, prendió fuego al cochecito de un bebé vacío, que se encontraba debajo del hueco de una de las escaleras del portal número 2 de la calle Lope de Rueda.

(i) Say (a) how many babies were nearly suffocated by fumes and (b) how old they were.

(a) \_\_\_\_\_

(b) \_\_\_\_\_

(ii) How did the fire start?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

2. The item on the right is about an aborted space mission.

(i) What was the name of the spacecraft?

\_\_\_\_\_

(ii) At what stage was the launching called off?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(iii) Give one item of information about the crew.

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(iv) One purpose of the mission is mentioned. What is it?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(v) What day of the week was the seventh of April, 1993?

\_\_\_\_\_

**Suspendido el lanzamiento del  
«Discovery» cuando faltaban  
once segundos**

El lanzamiento del transbordador espacial «Discovery» fue suspendido ayer cuando sólo faltaban once segundos para su despegue. De momento, los técnicos de la NASA desconocen las causas por las que el ordenador, que controla todo el lanzamiento en el último minuto de la cuenta atrás, suspendió la operación. Los cinco astronautas, entre ellos la primera mujer hispana que realiza una misión, deberán esperar a que se reanude la operación para estudiar, como tenían previsto, el deterioro de la capa de ozono en el Polo Norte.

(Sección Ciencia)

MIÉRCOLES 7-4-93

3.

### Fallece en Valencia el creador de las populares figuras de Lladró

VALENCIA. (Redacción) — El valenciano Fulgencio García López "Garcieta", creador de las populares figuras de porcelana de la empresa Lladró, ha fallecido en Valencia a los 79 años a consecuencia de un cáncer, según informa Efe.

Las Cerámicas Lladró se convirtieron en un fenómeno sociológico en España, al ser uno de los adornos habituales con que gran parte de las familias de las clases populares acostumbra a decorar sus hogares. Este fenómeno ha sido incluso estudiado por diversos sociólogos para trazar el retrato de los gustos de parte de la población.

(i) Where did "Garcieta" die?

\_\_\_\_\_

(ii) State (a) how old he was and (b) what caused his death.

(a) \_\_\_\_\_

(b) \_\_\_\_\_

(iii) How do we know that Lladró porcelain is very popular in Spain?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

4. Answer the multiple choice questions based on the passage by indicating, in each case, the correct option thus .

#### Damage caused by explosion

Una explosión de gas butano ocurrida ayer en la calle Miravet de Barcelona, en la Zona Franca, destruyó dos viviendas de planta baja y afectó a la estructura de una tercera, sin que se registrasen daños personales, según informaron ayer fuentes de los Bomberos municipales.

La explosión se produjo a las once de la mañana en el número 23 de la calle Miravet, que ayer quedó prácticamente destrozada y causó daños de importancia en la estructura de la finca número 21. Sólo esta última vivienda tiene posibilidad de volver a ser habitada si se efectúan las oportunas obras de rehabilitación.

La explosión se originó por una fuga de gas en la cocina de la vivienda número 23, en la que en aquel momento no se encontraban sus inquilinos. En las otras dos casas afectadas por la deflagración había diversas personas, pero no sufrieron daño alguno al encontrarse en la parte trasera. Las citadas fuentes indicaron que la fuga y la posterior explosión pudieron deberse a un descuido humano.

(a) The explosion occurred in

Barcelona

France

Madrid

(b) As a result of the explosion

a fireman was killed

the area was evacuated

three dwellings were destroyed.

(c) The explosion occurred at (hours)

11.00

21.00

23.00

(d) The explosion was caused by a

bomb

gas leak

short circuit

(e) In the fire

nobody was hurt

several people were injured

the water supply failed











**(b) Write, in Spanish, what you would say in each of the following cases.**

(i) Tell the waiter your friend would like a white coffee.

---

---

(ii) Say that your sister went out half an hour ago.

---

---

(iii) Ask the policeman if the railway station is in this street.

---

---

(iv) Say you'll arrive tomorrow at two in the afternoon.

---

---

(v) Say you'd like to go to the disco but you have no money.

---

---